



# Metamorphosis



**Dalla Baronia, Avellino, alla Boston University**

**From the towns of the Baronia,  
Avellino to Boston University**



## Aiutare un giovane significa aiutare la comunità

La sfida di Pasquale Freda

### Cristo si è fermato ad Eboli.

Queste parole amare dello scrittore Carlo Levi e le toccanti immagini dell'omonimo film diretto da Francesco Rosi ben descrivono la realtà del Meridione d'Italia e soprattutto di alcuni paesi che, dopo la Seconda Guerra Mondiale, per condizioni climatiche e geografiche, sembravano condannati ad una povertà senza speranza. La via dell'emigrazione appariva l'unica alternativa e fu così che giovani e meno giovani si sparpagliarono per il mondo, lasciando dietro di sé paesi che si svuotavano di persone e si riempivano di nostalgie. Oggi, dopo poco più di mezzo secolo, il mondo è cambiato, la tecnologia ha ridotto le distanze, la globalizzazione ha frantumato confini, il progresso ha modificato la vita di migliaia di persone ma non di tutti. Molti paesi sono rimasti tagliati fuori dal progresso, la vita scorre tra mille difficol-

tà e per i giovani il futuro è un grande buco nero. La mancanza di stimoli e di speranze di trovare adeguato lavoro spinge molti di loro ad abbandonare gli studi. Lo fanno anche i ragazzi che con le loro menti brillanti, creatività e capacità di studio avrebbero senz'altro un futuro di successo in altri contesti. Ma non lì dove sono nati.

In quei luoghi gli studi universitari non garantiscono un lavoro degno e per molti si trasformano in un'inutile perdita di tempo. Ma anche le opportunità di lavoro sono scarse, e molti assistono al passaggio degli anni tra lavoretti in nero e part time che non permettono né l'ambita indipendenza né molto meno una realizzazione personale. Questa è la realtà dei giovani dei paesi della Baronia, Avellino.



**Facciamo una vita da ciò che si ottiene,  
facciamo una vita da ciò che diamo.**

*Winston Churchill*



# Helping the young in order to help the community

## Pasquale Freda's challenge

### Christ Stopped at Eboli.

Carlo Levi's bitter words and the touching images of the film directed by Francesco Rosi well describe the reality in Southern Italy after World War II.

As for most Southern Italian villages, for climatic and geographic circumstances, they seemed condemned to hopeless poverty. Emigration was the only solution, causing both young and old to scatter around the world leaving behind their villages, gradually emptied of people but filled with nostalgia.

Today more than a half a century later the world has changed. Technology has reduced distances, globalization has torn down boundaries, and progress has modified the lives of thousands of people but unfortunately not for everyone. Progress has in fact not reached many Southern Italian villages; leaving their youth's future with an enormous black

hole. The necessity, the desire of independence and the lack of incentives and hope have driven many of them to leave their academic education; even though with their brilliant minds, creativity, and academic skills they could thrive and succeed in various circumstances.

But not in the place where they were born and live.

In those places, a university education doesn't ensure a decent job so to them it becomes a useless waste of time.

Even for the ones who study and get a degree, job opportunities are scarce. Many of them work under the table or in part-time jobs which do not allow them their coveted independence much less self-satisfaction. This is the reality for the young minds in the villages of the Baronia, Avellino area today.



**You make a living by what you get, you make a life by what you give.**

*Winston Churchill*



## Il futuro si costruisce seminando speranza

Pasquale Freda, riconoscendo le necessità della sua terra natale e grato per l'opportunità che ha trovato nella sua terra adottiva - gli Stati Uniti - vuole creare un futuro migliore per i giovani dei paesi della Baronia in Irpinia (Avellino).

Il ponte che Pasquale Freda sta costruendo tra la Baronia e la Boston University, consiste in una borsa di studio alla quale possono accedere studenti meritevoli e di giovane età appena diplomati dal Liceo Scientifico e Tecnico di Vallata Avellino.

Una **borsa di studio della durata di 4 anni** che include non soltanto il pagamento della retta universitaria, in una delle Università più riconosciute degli Stati Uniti, ma anche vitto ed alloggio ai più bisognosi ma meritevoli. Per un giovane studente che ha appena finito il liceo, la possibilità di convivere durante quattro anni con giovani di tutto il mondo, di conoscere nuove culture, di imparare una lingua tanto importante come l'inglese, significherà un cambiamento radicale, gli aprirà nuovi orizzonti. Tutto questo, unito alla laurea quadriennale ottenuta nella Boston University gli offrirà certamente gli strumenti per trovare un lavoro di alto livello in qualsiasi angolo del mondo. <https://it.businessinsider.com/da-queste-21-universita-si-esce-con-un-lavoro-quasi-sicuro/>

La Boston University è quotata 11 nella graduatoria mondiale di possibilità di trovare lavoro subito post laurea. Questo progetto, iniziato da Pasquale Freda alla fine degli anni novanta, ha dato già prove concrete di grande successo, come riflettono le storie degli studenti che hanno usufruito, fino ad oggi, di questa borsa di studio.

Nicola Ricci ne è un esempio. Ecco come viene descritto nel Corriere della sera:

[http://www.corriere.it/economia/trovolavoro/14\\_marzo\\_21/nicola-dall-irpinia-mit-boston-a22be2fc-b0da-11e3-b958-9d24e5cd588c.shtml](http://www.corriere.it/economia/trovolavoro/14_marzo_21/nicola-dall-irpinia-mit-boston-a22be2fc-b0da-11e3-b958-9d24e5cd588c.shtml)

È necessario dare continuità a questa iniziativa. I costi universitari sono enormi, ma quando i risultati sono positivi, gli ostacoli sono superabili specialmente se si uniscono le forze.



**L'educazione è l'arma più potente che si può usare per cambiare il mondo.**

*Nelson Mandela*



## The Future is Built by Planning and Sowing

There are those who get carried away by a malevolent fate and there are those who, instead, are willing to fight. Pasquale Freda belongs to the latter category.

Pasquale Freda, recognizing the necessities of his native land and grateful for the opportunities he found in his adoptive land--the US--wished to provide the opportunity of a better future to the young minds of the Irpinia (Avellino) area.

He now provides a four-year scholarship for an undergraduate program at the prestigious Boston University to students from Enrico Fermi Scientific High School in the town of Vallata in Irpinia. This early path creates a promising transformation in both their academic and character traits. The candidate's young age allows opportunity for a more complete course of study and determines radical cultural growth with visible advantages to the student's future. A complete METAMORPHOSIS.

This student is immediately projected onto a global platform in preparation for and as it opens new prospects to a more defined career and better integration into the labour market. For a young student who has just finished high school, the opportunity to live for four years with young people from around the world, to be exposed to new cultures, to learn a language as important as English opens new horizons.

All this, combined with the four-year degree from Boston University provides the tools to secure a high-level job in any corner of the world. <https://it.businessinsider.com/da-queste-21-universita-si-esce-con-un-lavoro-quasi-sicuro/>

Boston University and is listed 11th in the world ranking of job placement soon after graduation. This project was started by Pasquale Freda at the end of the 1990s and has already given evidence of great success as reflected in this student Nicola Ricci's story who has benefited from his scholarship.

Journalist Riboni Enzo describes Nicola's experience in an article in a prestigious Italian newspaper, Il Corriere della Sera, on March 21st 2014 titled: [http://www.corriere.it/economia/trovolavoro/14\\_marzo\\_21/nicola-dall-irpinia-mit-boston-a22be2fc-b0da-11e3-b958-9d24e5cd588c.shtml](http://www.corriere.it/economia/trovolavoro/14_marzo_21/nicola-dall-irpinia-mit-boston-a22be2fc-b0da-11e3-b958-9d24e5cd588c.shtml)



**Never doubt that a small group of thoughtful, committed, citizens can change the world. Indeed, it is the only thing that ever has.**

*Margaret Mead*



Il nostro appello è rivolto a tutti gli italo-americani, anche a quelli che forse non sono mai venuti in Italia ma che mantengono i valori trasmessi loro da quei nonni o bisnonni che un giorno ebbero il coraggio di partire con una valigia di cartone e affrontare l'ignoto. Molti dei loro nomi sono rimasti negli archivi di Ellis Island, altri partiti più di recente, hanno sorvolato l'oceano con un aereo ma hanno comunque affrontato con coraggio e determinazione una nuova cultura, una vita diversa. Loro hanno lottato per realizzare i propri sogni costruendo con grandi sacrifici un mondo migliore per sé stessi e per le nuove generazioni.

Siamo certi che potremo contare sul vostro aiuto. Lo farete per onorare la memoria dei vostri antenati che hanno sfidato incertezza e paura, ma hanno sempre creduto nel pianificare una vita diversa per voi e per le generazioni future.



**Non dubitare mai che un piccolo gruppo di cittadini coscienti ed impegnati possa cambiare il mondo. In verità è l'unica cosa che è sempre accaduta.**

*Margaret Mead*

## Insieme possiamo fare la differenza

Rivolgiamo un appello a tutti i cittadini italiani, ma in particolare ai cittadini dei paesi della Baronia di **TENERA MENTE** il 5 x 1000 della dichiarazione dei redditi a sostegno della Onlus: **Metamorphosis: dalla Baronia alla Boston University** creata da Pasquale Freda, Cambridge Massachussetts, Nicola Ricci New York NY, Antonella Tanga studentessa nella Boston University.



## We need to give continuity to this initiative

The university costs are huge but when the results are positive the obstacles can be overcome especially if you join forces.

To all Italian-Americans, even those who have never been to Italy but who retain the values inherited by their grandparents or great grandparents who had the courage to leave with only a cardboard case and go towards the unknown - Today it's up to you to honor the memory of your ancestors who defied fear longing and suffering because they wanted to provide us today a better life.

Many of their names are still in the archives of Ellis Island, as a mark of their courage and determination. Knowing the value of solidarity, they fought to make their dreams come true and with hard work and dedication they built a better world for future generations. For those who struggled to build for all of us what we have today UNITED we can change the face of the Baronia, an area where still today young people have no future.



**Education is gift of a lifetime that expands into future generations.  
A better and longer-lasting heritage than this does not exist.**

A journey that ends inside the classrooms of Boston University can change many lives that will be forever grateful.

Donations are tax deductible. Boston University will provide the necessary paperwork. In order to ensure complete transparency with which the whole.

Endowment is managed, we ask you to donate directly to Boston University's account Number

I am always more and more convinced that the best gift someone can give is an education. This is a gift that lasts a lifetime and contributes to the creation of a better world for future generations.

*Pasquale Freda*

**Transfer Instructions for Contributions to the  
METAMORPHOSIS dalla BARONIA FUND  
at BOSTON UNIVERSITY**

**Checks**

All checks should be made out to: Trustees of Boston University and sent attention to  
Sachin Agarwal (Director of Gifts & Records)  
Development & Alumni Relations  
595 Commonwealth Avenue Suite 700 West - Boston, MA 02215

**Credit Card Gifts/Online Giving**

Please call (617) 353-2512 and have the following information in hand  
your name - name of donor - amount to be charged - gift designation - credit card number  
- expiration date - phone and/or email address

**Stock Gifts and Wire Transfers**

For stock gifts and wire transfer information, please contact our Gifts and Records team.  
You can reach out to Giliane Bader-Wechsler, Associate Director of Gifts,  
at 617-353-6347 or gbaderwe@bu.edu.

AI NOSTRI SOSTENITORI ITALIANI CHIEDIAMO **TENER A MENTE**  
DONARE 5X1000 ALL'ASSOCIAZIONE ONLUS

*"Metamorphosis* Dalla Baronia alla Boston University"

**Sostieni il nostro progetto!**

**94018850175**



*Metamorphosis*

Dalla Baronia alla Boston University

✉ patfreda@aol.com  
☎ Cell. +39 333 7995858  
www.pasqualefreda.com

Seguici su   
Metamorphosis  
Dalla Baronia alla Boston University

